



# Multiformats

Baignoire  
&

Baignoire

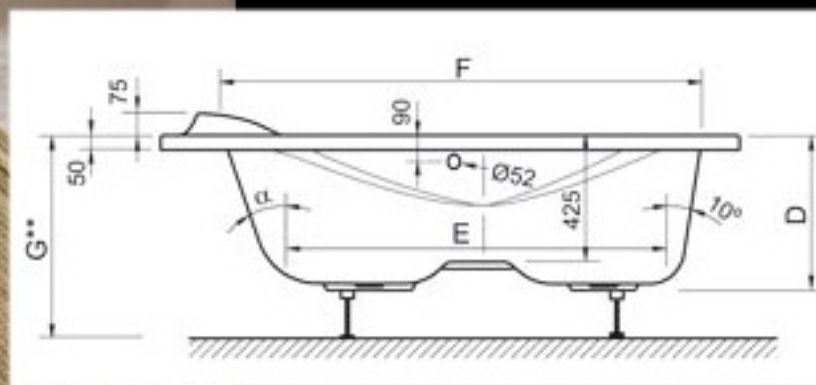
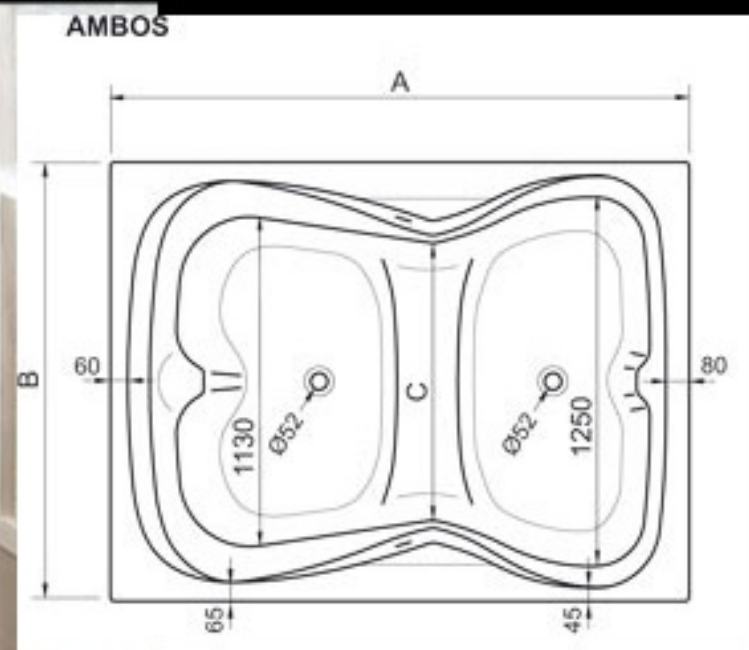
Hydromassante



**Bañacril**  
Cabinas y Bañeras de Hidromasaje

*Le bain par* **Giani**

# AMBOS



	A	B	C	D	E	F	G**	$\alpha$
<b>Ambos</b>	1980	1500	950	525	1330	1630	630/700	20°

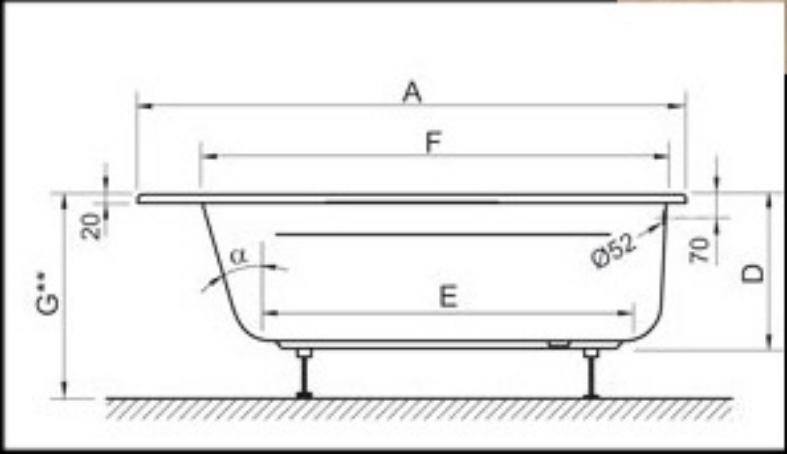
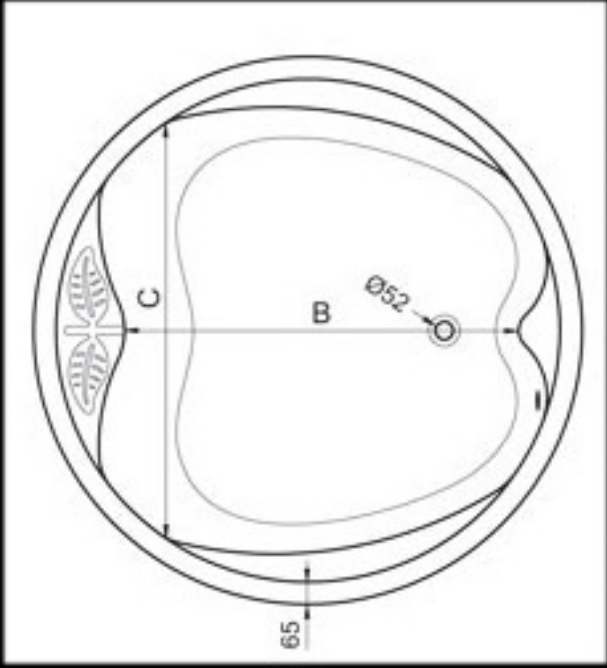
G\*\* Si la bañoiere est d'hydromassage la hauteur (G) sera de 700 mm

**Bañacril**  
Cabinas y Bañeras de Hidromasaje

Le bain par **Giani**



# EVA



	A	B	C	D	E	F	G**	α
Eva	Ø1600	1150	1220	450	1100	1260	555/625	10°

G\*\* Si la baignoire est d'hydromassage la hauteur (G) sera de 625 mm

**Bañacril**  
Cabinas y Bañeras de Hidromasaje

Le bain par **Giani**

# HYDROMASSAGE

## INTRODUCTION

Bañacril vous offre un large éventail de possibilités qui s'adaptent à tout type d'espace et à tout budget sans oublier d'offrir le maximum de confort et de prendre soin de l'élégance.



Sistema de Aire-agua/Air and Water System/ Système Air et Eau/Luft-

## Système Hydromassage Eau

Ce système effectue un massage énergétique. Il est possible d'orienter les buses vers des parties concrètes du corps. Il s'agit de jets d'eau enrichis d'air avec des sorties latérales qui peuvent être orientées et réglées. Il est spécialement recommandé pour l'arthrite, le lumbago, des récupérations postopératoires, des douleurs musculaires, le stress et la fatigue générale.

## Système Hydromassage Air

Ce système est le plus indiqué pour stimuler la circulation sanguine et pour traiter l'artériosclérose. Il comprend au moins 16 injecteurs placés au fond de la baignoire. Ces derniers injectent de l'air chaud dans la baignoire et forment des millions de bulles qui massent en douceur.










## Système Hydromassage Air et Eau


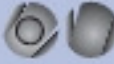















Ce système mixte est composé du système eau et du système air. Les deux systèmes peuvent fonctionner ensemble ou séparément.

### Système d'Hydromassage par modèle

	AGUA ESPECIAL		AGUA STANDARD		AIRE-AGUA		AIRE DIGITAL			AGUA DIGITAL			AIRE-AGUA		HIDROTERMAL	
	JETS	JETS AGUA	MICROJETS OPCIONAL	JETS	JETS	MICROJETS OPCIONAL	JETS AIRE	JETS AGUA	MICROJETS DE SERIE	JET LUZE 1	JETS AIRE	JETS AGUA	MICROJETS DE SERIE	JET LUZE 1/2	JET LUZE 2	JETS AIRE
AMBOS							8	4	1(b)	20	8	4	1(b)			
EVA		6	2	20	6	2	20	6	2	1(b)	20	6	2	1(b)		



Funciones Functions Fonctions Funktionen		Sistemas de Agua Water Systems Hydromassage d'eau Wasser Systeme			Sistemas Aire Air Systems Hydromassage d'air Luft Systeme		Sistemas de Aire y Agua Air and Water System Hydromassage d'air-eau Luft-Wasser Systeme	
		Agua Especial Special Water Eau Spécial Jet TL Wassersystem	Agua Standard Standard Water Eau Standard Pneumatisches Wassersystem	Agua Digital Digital Water Eau Digital Digitales Wassersystem	Aire Digital Digital Air Air Digital Digitales Luftsystem	Hidrotermal Hydrothermal Hydrothermal	Aire-Agua Standard Air-Water Standard Air-Eau Standard Pneumatisches Luft-Wassersystem	Aire-Agua Digital Digital Air-Water Air-Eau Digital Digitales Luft- Wassersystem
	Baño de Agua/Water Bath/Bain Eau/ Wassermassage	●	●	●			●	●
	Baño de Aire/Air Bath/Bain Air/Luftmassage				●	●	●	●
	Baño Ola de Agua/Water Wave Bath/Bain Vague Eau/Wellen-Wassermassage			●				●
	Baño Ola de Aire/Air Wave Bath/Bain Vague Air/Wellen-Luftmassage				●			●
	Programa tonificante/Toning Programme/ Programmation tonifiante/Erfrischungs Programm					●		
	Programa relajante/Relaxation Programme/ Programmation délassante/Relax Programm					●		
	Regulación intensidad motobomba/ Regulation intensity pump/Réglage d' intensité motopompe/Intensitätsregulierung Motorpumpe			●				●
	Regulación intensidad motosoplante/ Regulation intensity blower/Réglage d' intensité Turbine/Intensitätsregulierung Luftgebläse				●	●		●
	Regulación presión masaje con venturi/ Regulation massagepressure with venturi/ Réglage pression massage avec venturi/ Regulierung Massagedruck mittels Venturi	●	●				●	

Funciones Functions Fonctions Funktionen	Sistemas de Agua Water Systems Hydromassage d'eau Wasser Systeme			Sistemas Aire Air Systems Hydromassage d'air Luft Systeme		Sistemas de Aire y Agua Air and Water System Hydromassage d'air-eau Luft-Wasser Systeme	
	Agua Especial Special Water Eau Spécial Jet TL Wassersystem	Agua Standard Standard Water Eau Standard Pneumatisches Wassersystem	Agua Digital Digital Water Eau Digital Digitales Wassersystem	Aire Digital Digital Air Air Digital Digitales Luftsystem	Hidrotermal Hydrothermal Hydrothermal	Aire-Agua Standard Air-Water Standard Air-Eau Standard Pneumatisches Luft-Wassersystem	Aire-Agua Digital Digital Air-Water Air-Eau Digital Digitales Luft- Wassersystem
 <b>Pulsador-Mando distancia</b> /Standard Control-Remote Control/Commande pneumatique Standard-Télécommande/Pneumatische Ein-Aus-Taste-Fernbedienung							
 <b>Control nivel de Agua</b> /Water level/Niveau d'eau/Trockenlaufschutz	Neum	Neum	Dig	Dig	Dig	Dig	Dig
 <b>Vaciador automático</b> /Automatic drainage/Vidange automatique/Excentrische Ab-und Überlaufgarnitur	Opc.	●	●	●	●	●	●
 <b>Temporizador seguridad</b> /Security timer/Temporisateur de sécurité/Sicherheits Zeitschalter		●	●	●	●	●	●
 <b>Jets de Agua</b> /Waterjets/Buses d'eau/Wasserdüse	6	6-8	6-8			6-8	6-8
 <b>Jets de Aire</b> /Airjets/Buses d'air/Luftdüsen				16-20	42	16-20	16-20
 <b>Motobomba</b> /Pump/Motopompe/Motorpumpe	0,7 kw	0,9 kw	0,9-1,5 kw <sup>(*)</sup>			0,9 kw	0,9-1,5 kw <sup>(*)</sup>
 <b>Motor soplante con calefactor</b> /Blower with heater/Turbine avec radiateur d'air compris/Luftgebläse mit Luftheizung				1,1 kw	0,8 kw	1,1 kw	1,1 kw
<b>Kit de Luxe 1</b>  <b>Kit de Luxe 2 (*)</b> 			Opc.				Opc.
 <b>Reposacabezas adhesivos</b> /Adhesive Headrest/Repose-tête autocollant/Abnehmbare Kopfstütze	Opc.	Opc.	●	●	●	Opc.	●

(\*) según modelo /depending on model /suivant les modèles /abhängig von Modell





**Baño de ola.** Al conectar esta función se dará un caudal de agua-aire oscilante a los jets, que oscilará entre la potencia seleccionada y la mínima/Wave bath. When connecting this function, an oscillated water-airflow will be supplied to the jets. This flow will oscillate between the selected power and the minimum power/Bain Vague. Lorsque cette fonction est connectée, on obtient un débit d'eau-air oscillant sur les jets. Ce débit oscille entre la puissance sélectionnée et la puissance minimale/Wellenwassermassage. Mit diese Funktion wird ein oszillierender Wasser-Luftstrom für die Düsen erzeugt. Die Strömung variiert zwischen der Einstellung der Massage und minimal.

**Baño tonificante.** Al conectar esta función las salidas de aire hacen ciclos desde los pies a la cabeza/Toning Programme. Connecting this function the airoutlet makes cycles from the feet until the head/Programmation tonifiante. L'hydromassage se déplace des pieds jusqu'à la tête/ Erfrischungs Programm. Die Hydromassage bewegt sich in Zyklus von den Füßen bis zu dem Kopf.



**Baño relajante.** Al conectar esta función las salidas de aire hacen ciclos desde la cabeza a los pies/Relaxation Programme. Connecting this function the airoutlet makes cycles from head until feet/Programmation délassante. L'hydromassage se déplace de la tête jusqu'aux pieds/ Relax Programm. Die Hydromassage bewegt sich in Zyklus vom Kopf bis zum Füßen.

Un **mando a distancia** para toda la gama de hidromasaje digital. Con este mando se pueden controlar todas las funciones del sistema de una forma cómoda y sencilla. Su sistema de seguridad y funcionamiento (por radiofrecuencia) no es necesario dirigir el mando hacia un receptor así que el superficie de la bañera queda totalmente diáfana, permitiendo la rápida colocación de accesorios o mamparas/A remote control for the whole range of digital hydromassagesystems. With this remote control you can activate and deactivate all the functions of the system in a simple and comfortable way. Due to its securitysystem and functioning (with radio emission) its not necessary to point it out to a receiver, so the surface of the bath remains completely flat which permits a rapid and easy allocation of accessories or showerenclosures/Une télécommande pour toute la gamme d'hydromassage digital. Cette télécommande permet de contrôler toutes les fonctions du système facilement et simplement. Du fait de son système de sécurité et de fonctionnement (par radiofréquence) il n'est pas nécessaire de la diriger vers le récepteur. De plus la surface de la baignoire reste ainsi totalement dégagée, ce qui permet l'installation rapide d'accessoires ou de parois de douche/Eine Fernbedienung für alle digitale Hydromassagesysteme. Mit dieser Fernbedienung kann bequem und einfach die Systemefunktionen kontrolliert werden. Ihre Sicherheit- und Betriebsysteme (durch Radiofrequenz) ist es nicht notwendig die Fernbedienung auf einen Empfänger zu richten. Diese Systeme lässt die Wanne frei für eine schnelle Aufstellung der Zubehöre



En el sistema Aire Agua Standard se maneja ambas sistemas con 1 mismo **pulsador**. Los dos sistemas funcionan independiente y conjuntamente/In the Standard Air-Water System the both systems are controled by one and the same standard control unit. The systems operate seperately or simultaneously/1 Seule commande pneumatique pour activer le système d'eau et le système d'air. Les deux systèmes peuvent fonctionner ensemble ou séparément.une commande pneumatique 2 en 1 qui permet d'activer le système d'eau et le système d'air ensemble ou séparément/Im pneumatischem Luft-Wassersystem werden beide System von eine einzige pneumatische Ein/Aus-Taste bedient. Jedes system kann unabhängig von einander oder zusammen benutzt werden

[www.gianicarrelage.fr](http://www.gianicarrelage.fr)

*mon carrelage, mon plus beau meuble !*

**Bañacril**  
Cabinas y Bañeras de Hidromasaje



**Giani**  
**CARRELAGE**

ROUTE DE LOURDES  
65290 JUILLAN  
TEL. 05 62 45 49 05  
FAX 05 62 32 54 91

*Le bain par Giani*